ΙΔΡΥΤΗΣ ΕΥΘ. ΧΡ. ΤΖΑΛΛΑΣ
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΕΛΕΥΘ. ΕΥΘ. ΤΖΑΛΛΑΣ

ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΟΣ ΑΓΩΝ

Η ΜΕΓΑΛΥΤΕΡΑ ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΩΣ ΕΝ ΙΩΑΝΝΙΝΟΙΣ

ΚΥΡΙΑΚΗ
21
ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 1976
ΕΤΟΣ 50ΟΝ ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 13.404
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΑΧ 3

Γιὰ τὴν λύση τοῦ προβλήματος τῆς ὑφαλοκρηπίδος:

ΕΠΕΤΕΥΧΘΗ ΔΙΑΔΙΚΑΣΤΙΚΗ

ΣΥΜΦΩΝΙΑ ΕΛΛΑΔΟΣ-ΤΟΥΡΚΙΑΣ

ΑΘΗΝΑΙ 20— Ἐπετεύχθη διαδικαστική συμφωνία Ἑλλάδος — Τουρκίας, γιά τήν ἀναζήτηση λύσεως τοῦ προβλήματος τῆς ὁριοθετήσεως τῆς ὑφαλοκρηπίδος.

Δημιουργεῖται ἔτσι, ἐτόνισε κυβερνητικός ἐκπρόσωπος, τό ἀπαραίτητο κλίμα γιά τήν ἀναζήτηση ἀμοιβαίως ἀποδεκτῶν λύσεων, ἐνῶ κάθε μέρος διατηρεῖ ἀκέραιες τίς νόμιμές του θέσεις

Καί ὅπως ἔχει διευκρινίσει ὁ πρωθυπουργός κ. Καραμανλῆς, ἡ διαπραγμάτευση θά εἶναι δύσκολη καὶ μακρά, ἀλλ' ἄν ἐπικρατήση καλή πίστη καὶ κυρίως λογική, θά ἐξευρεθῆ λύση, ἐνῶ ἡ ἑλληνική πλευρά καταβάλλει προσπάθειες γιά ἐποικοδομητική λύση.

Τὸ πρακτικὸ τῆς συμφωνίας

Τό κείμενο τοῦ πρακτικοῦ ἐπί τῆς ἀκολουθητέας διαδικασίας γιά τήν ὁριοθέτηση τῆς ὑφαλοκρηπίδος μεταξύ Ἑλλάδος καὶ Τουρκίας ἔχει ὡς ἀκολούθως:

1.— Τά δύο μέρη συμφωνοῦν ὅπως ἡ διαπραγμάτευσις εἶναι εἰλικρινής, ἐμπεριστατωμένη καί διεξαχθῆ μετά καλῆς πίστεως, μὲ σκοπόν ὅπως καταλήξη εἰς συμφωνίαν κοινή συναινέσει, καθ' ὅσον ἀφορᾶ εἰς τήν ὁριοθέτησιν τῆς μεταξύ αὐτῶν ὑφαλοκρηπίδος.

2.— Τά δύο μέρη συμφωνοῦν ὅπως ἡ διαπραγμάτευσις αὐτή εἶναι, ὡς ἐκ τῆς φύσεως της, αὐστηρῶς ἐμπιστευτική.

3.— Τά δύο μέρη διατηροῦν τάς ἀντιστοίχους θέσεις των ὅσον ἀφορᾶ εἰς τήν ὁριοθέτησιν τῆς ὑφαλοκρηπίδος.

4.— Τά δύο μέρη ἀναλαμβάνουν τήν ὑποχρέωσιν ὅπως μή χρησιμοποιήσουν τάς διατάξεις τοῦ παρόντος ἐγγράφου, καί τάς ἐκατέρωθεν ὑποβληθησομένας προτάσεις κατά τήν διάρκειαν τῆς διαπραγματεύσεως ταύτης ἐν οὐδεμία περιπτώσει, ἐκτός τοῦ πλαισίου αὐτῆς.

5.— Τά δύο μέρη συμφωνοῦν ὅπως μή γίνουν δηλώσεις ἤ διαρροαί εἰς τόν Τύπον ἐπί τοῦ περιεχομένου τῶν διαπραγματεύσεων, ἐκτός ἄν ἤθελον ἄλλως ἀποφασίσει διά κοινῆς συμφωνίας.

6.—Τά δύο μέρη ἀναλαμβάνουν τήν ὑποχρέωσιν ὅπως ἀπόσχουν πάσης πρωτοβουλίας ἤ πράξεως σχετικῆς πρός τήν ὑφαλοκρηπίδα τοῦ Αἰγαίου ἡ ὁποία θά ἠδύνατο νά παρενοχλήση τήν διαπραγμάτευσιν

7.—Τά δύο μέρη ἀναλαμβάνουν τήν ὑποχρέωσιν ὅπως, καθ' ὅσον ἀφορᾶ εἰς τάς διμερεῖς των σχέσεις ἀπόσχουν πάσης πρωτοβουλίας ἤ πράξεως ἡ ὁποία θά ἔτεινε νά μειώση τό κύρος τοῦ ἑτέρου.

8.— Τά δύο μέρη συνεφώνησαν ὅπως μελετήσουν τήν πρακτικήν τῶν κρατῶν καί τοὺς διεθνεῖς κανόνας ἐπί τοῦ θέματος πρὸς τόν σκοπόν συναγωγῆς ὡρισμένων ἀρχῶν καὶ πρακτικῶν κριτηρίων τά ὁποῖα θά ἠδύναντο νά ἐφαρμοσθοῦν εἰς τήν περίπτωσιν τῆς ὁριοθετήσεως τῆς ὑφαλοκρηπίδος μεταξύ τῶν δύο χωρῶν.

9.— Πρός τόν σκοπόν τοῦ τον θέλει συσταθῆ μικτή ἐπιτροπή ἀπαρτιζομένη ἐξ ἐθνικῶν ἀντιπροσώπων.

10.— Τά δύο μέρη ἀποδέχονται ὅπως υἱοθετήσουν βαθμιαῖον ρυθμόν κατά τήν διενέργειαν τῆς διεξαχθησομένης διαπραγματεύσεως κατόπιν διαβουλεύσεως μεταξύ των.

Ἐγένετο ἐν Βέρνῃ, εἰς διπλοῦν, εἰς τήν γαλλικήν γλῶσσαν τήν 11ην Νοεμβρίου 1976.

Ὁ ἀρχηγός τῆς ἑλληνικῆς ἀντιπροσωπείας

ΙΩΑΝΝΗΣ ΤΖΟΥΝΗΣ

Ὁ ἀρχηγός τῆς τουρκικῆς ἀντιπροσωπείας

Α. ΣΟΥΑΤ ΜΠΙΛΓΚΕ

Δήλωση κυβερνητικοῦ ἐκπροσώπου

Σχετικά μέ τήν ἐπιτευχθεῖσα συμφωνία, κυβερνητικός ἐκπρόσωπος προέβη στήν ἀκόλουθη δήλωση:

«Ἀμέσως μετά τήν ἔκδοσιν τῆς ἀποφάσεως τοῦ Συμβουλίου Ἀσφαλείας τῆς 25ης Αὐγούστου 1976 ὁ πρωθυπουργός κ. Καραμανλῆς ἐδήλωσε ὅτι ἡ Ἑλλάς ἦτο πρόθυμος νά συμμορφωθῆ πρός αὐτήν καί νά ἐπαναλάβη, εἰς οἱονδήποτε ἐπίπεδον, τάς διακοπεῖσας διαπραγματεύσεις πρός ἀναζήτησιν λύσεως τοῦ προβλήματος τῆς ὁριοθετήσεως τῆς ὑφαλοκρηπίδος μεταξύ της καὶ τῆς Τουρκίας.

Οἱ ὑπουργοί τῶν Ἐξωτερικῶν ἀπεφάσισαν ἐν συνεχείᾳ ὅπως συναντηθοῦν εἰς Βέρνην ἐντός τοῦ Νοεμβρίου ἀντιπροσωπεῖαι τῶν δύο χωρῶν πρός συζήτησιν τοῦ θέματος.

Ἡ συνάντησις ἐπραγματοποιήθη τήν 2αν Νοεμβρίου καὶ τήν 11ην κατέληξαν εἰς διαδικαστικήν συμφωνίαν, τό κείμενον τῆς ὁποίας δίδεται σήμερον εἰς τήν δημοσιότητα καί ὁμιλεῖ ἀφ' ἑαυτοῦ.

Διά τῆς συμφωνίας αὐτῆς δημιουργεῖται τό ἀπαραίτητον πλαίσιον διά μίαν ἄνετον καί εἰλικρινῆ ἀναζήτησιν ἀμοιβαίως ἀποδεκτῶν λύσεων, ἑκάστου μέρους διατηροῦντος ἀκεραίας τάς νομικάς του θέσεις

Ἡ εὐρυτέρα ὅμως σημασία τοῦ κειμένου εἶναι ὅτι ἐπιδιώκει τήν δημιουργίαν κλίματος πού ἐπιτρέπει τόν ψύχραιμον προσδιορισμόν τῆς διαστάσεως τῶν προβλημάτων.

Βεβαίως ἡ διαπραγμάτευσις ἐπί τῆς οὐσίας δέν προμηνύεται οὔτε εὔκολη οὔτε σύντομη. Ὡς ὅμως ἐπανειλημμένως διεκήρυξεν ὁ κ. πρωθυπουργός κανένα πρόβλημα δέν εἶναι ἄλυτον ἐάν ἐπικρατήση ἡ καλή πίστις καί κυρίως ἡ λογική. Ἀπό τῆς πλευρᾶς μας θά καταβάλωμεν κάθε προσπάθεια διά τήν ἐξεύρεσιν ἐποικοδομητικῶν λύσεων».

«Ὁ ἐναέριος χῶρος»

Πληροφορούμεθα ὅτι αὔριο Δευτέρα ἤ Τρίτη θά δοθῆ στήν δημοσιότητα ἀνακοινωθέν, ἀναφερόμενον στόν τερματισμό τῆς παρούσης φάσεως τῶν ἑλληνοτουρκικῶν συνομιλιῶν στό Παρίσι ἐπί τοῦ θέματος τοῦ ἐναερίου χώρου τοῦ Αἰγαίου.

Κατά τίς ἴδιες πληροφορίες παρέστη ἀνάγκη διακοπῆς τῶν συνομιλιῶν ἐκ τοῦ λόγου ὅτι οἱ Τοῦρκοι ἐμφάνισαν νέα προβλήματα γιά συζήτηση.

«Δήλωσι τοῦ κ. Μαύρου»

Ὁ ἀρχηγός τῆς ΕΔΗΚ κ. Γεώργιος Μαῦρος προέβη στήν κάτωθι δήλωση:

«Δέν βλέπω ποιό σκοπό ἐξυπηρετοῦν οἱ μυστικές διαπραγματεύσεις, πού θά διεξαχθοῦν πάνω στό θέμα τῆς ὑφαλοκρηπίδος. Ἔχω κατ' ἐπανάληψη τονίσει ὅτι ἀπό τήν τουρκική πλευρά δέν ὑπάρχει ἔγκυρος συνομιλητής καὶ δέν θά ὑπάρξη μέχρι τῶν προσεχῶν τουρκικῶν ἐκλογῶν. Ἔως τότε τά τουρκικά κόμματα θά συναγωνίζονται σὲ ἀδιαλλαξία καί δημαγωγία μέ ἐπίκεντρο τίς ἑλληνοτουρκικές διαφορές.

Ἀπό κάθε ἄλλη διαπραγμάτευση πού διεξάγεται ὑπ' αὐτές τίς συνθῆκες, μόνον ἡ Τουρκία ἀποκομίζει ὀφέλη. Βεβαίως, σύμφωνα μὲ τίς παραγράφους 6 καὶ 7 τοῦ ὑπογραφέντος στή Βέρνη πρακτικοῦ, ἡ Ἑλλάς καί ἡ Τουρκία ἀναλαμβάνουν τήν ὑποχρέωση νά ἀπόσχουν κάθε πρωτοβουλίας ἤ πράξεως σχετικῆς μὲ τήν ὑφαλοκρηπίδα τοῦ Αἰγαίου πού θά μποροῦσε νά μειώση τό κύρος τοῦ ἑτέρου.

Παρ' ὅλα αὐτά ὁ διάλογος, ὁ ὁποῖος πρόκειται νά γίνη μὲ ἀπόλυτη μυστικότητα, δέν θά παύση νά γίνεται κάτω ἀπό τίς ἀνοικτές ἀπειλές τῆς Τουρκίας, πού ἐκφράζονται ὄχι μόνο μὲ λόγια, ἀλλά καί μέ τήν παρουσία ἀπέναντι τῶν ἑλληνικῶν νησιῶν μεγάλου στόλου ἀποβατικῶν σκαφῶν καί στρατιωτικῶν δυνάμεων στίς μικρασιατικές ἀκτές.

Ἡ ἐπιδίωξη δημιουργίας κλίματος πού νά ἀνατρέπη τόν ψύχραιμο προσδιορισμό τῆς διαστάσεως τῶν προβλημάτων, δέν πρέπει μὲ κανένα τρόπο νά ἐρμηνευθῆ σάν ὑποδηλωθῆ προθέσεων τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως γιά ὑποχωρήσεις πάνω σέ ἀδιαφιλονίκητα ἐθνικά δικαιώματα. Δέν εἶναι ἄσκοπο νά σημειωθῆ ὅτι ἡ πρόθεση γιά τήν εἰλικρίνεια καί τήν καλή πίστη τῶν προσεχῶν διαπραγματεύσεων καὶ ἀπό τά δύο μέρη, δέν ἀπαντᾶται καθόλου στίς κατευθυνόμενες ἀπό τήν Ἄγκυρα διακοινοτικές συνομιλίες ἐπί τοῦ κυπριακοῦ, ὅπου ἡ καλή πίστη καί ἡ εἰλικρίνεια ἀπουσιάζουν τελείως ἀπό τήν τουρκική πλευρά. Ὑπό τίς συνθῆκες αὐτές οἱοσδήποτε διάλογος μὲ τήν Τουρκία πάνω σέ οἱοδήποτε θέμα μόνο νά βλάψη τά ἑλληνικά συμφέροντα μπορεῖ.

«Δήλωση τοῦ κ. Παπανδρέου»

Ὁ πρόεδρος τοῦ ΠΑΣΟΚ κ. Α. Παπανδρέου ἔκανε τήν πό κάτω δήλωση:

Ἀνακοινώθηκε σήμερα ἡ συμφωνία Ἑλλάδας —Τουρκίας σὲ θέματα ἀφορᾶ τίς διαπραγματεύσεις πού θά ὁδηγήσουν στήν ὁριοθέτηση τῆς ὑφαλοκρηπίδος τοῦ Αἰγαίου.

Ἡ συμφωνία μᾶς ἀφήνει ἔκπληκτους, κι αὐτό γιά δύο λόγους.

ΠΡΩΤΟ: Συμφωνήθηκε «ἡ μελέτη τῆς πρακτικῆς τῶν κρατῶν καί διεθνῶν κανόνων ἐπί τοῦ θέματος πρός τόν σκοπόν συναγωγῆς ὡρισμένων ἀρχῶν καὶ πρακτικῶν κριτηρίων τά ὁποῖα θά ἠδύναντο νά ἐφαρμοσθοῦν εἰς τήν περίπτωσιν τῆς ὑφαλοκρηπίδος μεταξύ τῶν δύο χωρῶν».

Μά τί σημαίνει αὐτό; Σημαίνει ὅτι δέν ὑπάρχει καμμία «δέσμευση ἐκ τῶν προτέρων» σὲ ὅτι ἀφορᾶ τίς ἀρχές πού θά ληφθοῦν ὑπ' ὄψιν στήν ὁριοθέτηση τῆς ὑφαλοκρηπίδος. Ἄρα ἡ κυβέρνηση τῆς Ἑλλάδας θέτει σὲ ἀμφισβήτηση τό δεσμευτικό διεθνές δίκαιο πού περιέχεται στή σύμβαση τῆς Γενεύης τοῦ 1958, σύμφωνα μὲ τό ὁποῖο καὶ τά νησιά ἔχουν ὑφαλοκρηπίδα.

Ἄρα ἔχει ἤδη ἀπεμπολίσει διεθνῶς ἀναγνωρισμένα κυριαρχικά δικαιώματα τοῦ ἔθνους.

ΔΕΥΤΕΡΟ: Καθερώνεται ἡ μυστική διπλωματία σέ ὅτι ἀφορᾶ τό κρίσιμο ἐθνικό θέμα τοῦ Αἰγαίου κι αὐτό σημαίνει ὅτι ἡ κυβέρνηση ἀναλαμβάνει ὁλοκληρωτικά τήν εὐθύνη γιά τίς παρα πέρα παραχωρήσεις ἐθνικοῦ χώρου, πού ὑποννοοῦν τοι ἀπό τήν λέξη δῆθεν δια δικαστική συμφωνία.

Καλοῦμε τόν κ. Καραμανλῆ νά ἀναμετρήσει τίς ἱστορικές του εὐθύνες. Οἱ ἐκλογές τοῦ 1974 δέν τοῦ δίνουν τό δικαίωμα νά παραχωρήσει «ἐν κρυπτῷ» κυριαρχικά δικαιώματα τοῦ ἔθνους πού θίγουν καίρια συμφέροντα τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ.

Θά τίς ἀναμετρήσει καί ἡ ἀντιπολίτευση καί θά πράξει στό ἀκέραιο τό ἱστορικό της καθῆκον.

Δηλώσεις ἀρχηγῶν τῆς ἀντιπολιτεύσεως

Γιά θέματα ἐξωτερικῆς πολιτικῆς:

ΜΕΤΑ ΤΟΝ ΜΠΑΣ, Ο ΚΑΡΤΕΡ

ΕΝΗΜΕΡΩΝΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ «ΜΑΓΟ»

ΑΥΡΙΟ Ο ΝΕΟΣ ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΘΑ ΕΠΙΣΚΕΦΘΗ ΤΟΝ ΦΟΡΝΤ

ΠΛΑΙΗΝΣ (Γεωργία) 20 — Ὁ νεοκλεγείς πρόεδρος τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν κ. Τζίμμυ Κάρτερ, θά ἐνημερωθῆ σήμερα ἐντοῦθα ἐπί τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς ἀπό τόν ὑπουργό Ἐξωτερικῶν κ. Χένρυ Κίσσινγκερ, μετά τήν χθεσινή συνάντησή του μὲ τόν διευθυντή τῆς ΣΙΑ κ. Τζώρτζ Μπάς.

Ὁ κ. Μπάς χρειάσθηκε ἓξη ὧρες —χρόνο διπλάσιο ἀπό ὅτι, ἀνεμένετο —γιά νά ἐνημερώση τόν κ. Κάρτερ ἐπί θεμάτων τῆς ἀρμοδιότητός του, ἤτοι σχετικῶς μὲ τήν δραστηριότητα τῆς ἀμερικανικῆς ὑπηρεσίας πληροφοριῶν.

Ὁ κ. Μπάς ἐδήλωσε, κατόπιν, στοὺς ἀντιπροσώπους τοῦ Τύπου τά ἑξῆς:

«Ὁ κ. Κάρτερ ἐπέδειξε ζωηρότατο ἐνδιαφέρον. Προφανῶς, εἶναι πολύ καλά κατατοπισμένος καί ἔχει μελετήσει πολλά πράγματα. Οἱ ἐρωτήσεις του ἦσαν οὐσιαστικές καὶ σαφεῖς».

Ὁ κ. Μπάς προσέθεσε, ὅτι οἱ ἐρωτήσεις τοῦ κ. Κάρτερ ἀφοροῦσαν μερικά ἀπό τά θέματα, πού ὁ διευθυντής τῆς ΣΙΑ εἶχε συζητήσει μὲ τόν πρόεδρο Φόρντ, στήν Οὐάσιγκτων, κατά τήν χθεσινή ἡμέρα.

Κατά τήν χθεσινή συνάντηση, κατά τήν ὁποία παρίσταται καί ὁ νεοεκλεγείς ἀντιπρόεδρος κ. Οὐώλτερ Μονταίηλ, συνεζητήθησαν ζητήματα, πού δέν εἶχαν περιληφθῆ στίς δύο προηγηθεῖσες ἐνημερώσεις τοῦ κ. Κάρτερ, πρίν ἀπό τίς προεδρικές ἐκλογές τῆς 2 Νοεμβρίου, εἶπε ὁ κ. Μπάς.

Ὁ κ. Κάρτερ θά συναντηθῆ σήμερα, μὲ τόν κ. Κίσσινγκερ, καί θά εἶναι ἡ δεύτερη φορά πού συναντῶνται. Ἡ πρώτη φορά ἦταν ὁ ἀρχηγός τοῦ Σταιητ Ντιπάρτμεν εἶχε μετά σχηέσεις διάσκεψη τῆς ὀργανώσεως τῶν ἀμερικανικῶν κρατῶν στήν Ἀτλάντα, τό 1974, ὁπότε ὁ κ. Κάρτερ ἦταν κυβερνήτης τῆς πολιτείας Γεωργίας.

Ὁ κ. Κίσσινγκερ θά ἀφιχθῆ στό Πλαίηνς μὲ ἐλικόπτερο, σήμερα τό πρωΐ, γιά μία συνάντηση μὲ τόν κ. Κάρτερ πού ἀναμένεται νά διαρκέση τρεῖς περίπου ὧρες.

Ὁ κ. Κάρτερ θά μεταβῆ μεθαύριο Δευτέρα στήν Οὐάσιγκτων γιά διήμερη ἐπίσκεψη, κατά τήν διάρκεια τῆς ὁποίας θά ἐπισκεφθῆ τόν πρόεδρο Φόρντ στόν Λευκό Οἶκο.

Ἀπάτη τὰ περὶ ἀπελευθερώσεως κρατουμένων ἀπὸ τὴν χούντα τῆς Χιλῆς

ΑΣΤΕΡΝΤΑΜ 20— Ἡ ὀργάνωση «Διεθνής ἀμνηστία» ἀνεκοίνωσε χθές ὅτι ἡ ἀναγγελία τῆς ἀπελευθερώσεως «ὅλων τῶν πολιτικῶν κρατουμένων» ἀπό τήν χούντα τῆς Χιλῆς ἀποτελεῖ ἀπάτη πρώτου μεγέθους.

«Τουλάχιστον πέντε χιλιάδες ἄλλοι χιλιανοί ἀναφέρει χθεσινοβραδυνή ἀνακοίνωση τῆς ὀργανώσεως, κρατοῦνται πάντοτε σὲ στρατόπεδα καὶ φυλακές τῆς Χιλῆς καί οὐδεμία ἔνδειξη ὑπάρχει ἀπό τήν στρατιωτική κυβέρνηση τῆς χώρας αὐτῆς ὅτι οἱ ἄνθρωποι πρόκειται συντόμως νά ἀπελευθερωθοῦν».

Ἡ «Διεθνής ἀμνηστία», μία σοβαρή καί ἀνεξάρτητη ὀργάνωση ἐρεύνης καὶ καταγγελίας τῆς παραβιάσεως τῶν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων σέ ὅλες τίς χώρες τῆς γῆς, ἀνεξαρτήτως πολιτικοῦ συστήματος, ἐπίσης μαίνει ὅτι ἡ προχθεσινή ἀνακοίνωση τοῦ Σαντιάγκο γιά τήν ἀπελευθέρωση τριακοσίων πολιτικῶν κρατουμένων ἀπό τό στρατιωτικό καθεστώς τῆς Χιλῆς καὶ ὁ ἰσχυρισμός τοῦ τελευταίου ὅτι, κατόπιν τῆς ἀπελευθερώσεως τῶν τριακοσίων αὐτῶν, δέν ὑπάρχουν πλέον πολιτικοί κρατούμενοι στήν χώρα, ἀποτελεῖ τεράστιο ψεῦδος, γιά τήν ἐξυπηρέτηση ἁπλῶς προπαγανδιστικῶν σκοπῶν.

ΕΛΗΞΕ Η ΑΔΕΙΑ ΤΟΥ κ. ΔΗΜΑΡΧΟΥ

Ληξάσης τῆς ὀλιγοημέρου ἀδείας του ἐπανέρχεται ἀπὸ αὔριο Δευτέρα στὰ καθήκοντά του ὁ Δήμαρχος κ. Μπέγκας.

ΣΥΝΕΧΙΣΘΗΚΑΝ ΟΙ ΧΡΟΧΟΠΤΩΣΕΙΣ

Καὶ χθὲς συνεχίσθησαν στὴν πόλη μας καὶ γενικὰ τὸ Νομὸ οἱ βροχοπτώσεις.

Οἱ Ἀλγερινοὶ ἐνέκριναν τὸ νέο σύνταγμα

ΑΛΓΕΡΙ 20— Οἱ ἀλγερινοί ἐνέκριναν μέ συντριπτική πλειοψηφία τό νέο σύνταγμα πού θά ἐγκαθιδρύση ἐθνοσυνέλευση καὶ αἱρετό πρόεδρο, σύμφωνα μέ ἀποτελέσματα τοῦ διεξαχθέντος χθὲς δημοψηφίματος πού δημοσιεύθηκαν σήμερα.

Τό ὑπουργεῖο Ἐσωτερικῶν ἀνεκοίνωσε ὅτι τά ἀποτελέσματα 25 νομῶν — ἀπό τούς 31 τῆς χώρας —τοῦ χθεσινοῦ δημοψηφίσματος, δείχνουν ὅτι τά 99% τῶν ψηφοφόρων ἐνέκριναν τό νέο σύνταγμα.

Ποτέ ἕως τώρα δέν εἶχε ἐπετευχθῆ μία τέτοια πλειοψηφία, διευκρίνισε τό ὑπουργεῖο. Ἡ μεγαλύτερη ἕως τώρα πλειοψηφία ἦταν 96%.

Τά τελικά ἀποτελέσματα ἀναμένεται ὅτι θά δοθοῦν ἀργότερα, ἐντός τῆς ἡμέρας, ἰδιαίτερα τά ὅσα ἀφοροῦν στήν πρωτεύουσα τῆς Ἀλγερίας, ὅπου οἱ ψηφοφόροι εἶναι λιγώτερο ἐνθουσιῶδεις ἀπότούς ψηφοφόρους τῆς ὑπολοίπου χώρας καί μάλιστα τῆς ὑπαίθρου.

Ὁ ἀρχηγὸς τῆς ΣΙΑ ἐνημερώνει τὸν κ. Κάρτερ

ΠΛΑΙΗΝΣ —ΓΕΩΡΓΙΑ 20 Ὁ γενικός διευθυντής τῆς ΣΙΑ κ. Τζῶρντζ Μπάς, ἔφθασε χθὲς τό ἀπόγευμα μέ ἐλικόπτερο στήν μικρή αὐτή πόλη τῆς Γεωργίας ὅπου θά γίνη δεκτός ἀπό τόν κ. Κάρτερ γιά νά τόν ἐνημερώση ἐπί ὅλων τῶν θεμάτων τά ὁποῖα σχετίζονται μέ τήν δραστηριότητα τῆς ἀμερικανικῆς ὑπηρεσίας πληροφοριῶν.

Ὁ πρόεδρος Φόρντ ἔδωσε ἐντολή στόν κ. Μπάς νά ἐνημερώση πλήρως τόν νέο πρόεδρο, νά τοῦ παράσχη μία ὅσο τό δυνατόν πιό πλήρη εἰκόνα τῆς ὑπηρεσίας καὶ τοῦ ἔργου της καί νά ἀπαντήση λεπτομερῶς σέ κάθε ἐρώτηση τήν ὁποία θά τοῦ θέση ὁ κ. Κάρτερ σχετικῶς μὲ τήν ὑπηρεσία αὐτή.

Ὁ κ. Μπάς ἔχει συναντηθῆ δύο φορὲς μέχρι τώρα μὲ τόν κ. Κάρτερ ἀφ' ὅτου ὁ τελευταῖος εἶχε λάβει τό χρῖσμα τοῦ δημοκρατικοῦ κόμματος.

ΟΔΗΜΑΡΧΟΣ ΝΕΑΣ ΥΟΡΚΗΣ ΕΠΕΣΤΡΕΨΕ ΒΙΑΣΤΙΚΑ

ΤΕΛ ΑΒΙΒ 20— Ὁ δήμαρχος Νέας Ὑόρκης κ. Ἀβραάμ Μπήμ, συντόμευσε τήν παραμονή του στό Ἰσραήλ καί ἀνεχώρησε σήμερα ἀεροπορικῶς, ἐπιστρέφων στήν Νέα Ὑόρκη, ὅταν πληροφορήθηκε ὅτι ἡ πόλη αὐτή ἀντιμετωπίζει νέα δεινή οἰκονομική κρίση, πού μπορεῖ νά τήν ὁδηγήση σὲ χρεωκοπία.

ΒΟΜΒΑ ΣΕ ΑΙΓΥΠΤΙΑΚΗ ΠΡΕΣΒΕΙΑ

ΡΩΜΗ 20— Βόμβα ἐξερράγη χθὲς τήν νύχτα, πρό τῆς πρεσβείας τῆς Αἰγύπτου στήν Ἁγία Ἕδρα. Ἀπό τήν ἔκρηξη προξενήθηκαν ζημίες στό κτίριο τῆς πρεσβείας.

Ἀξιωματικοί τῆς ἀστυνομίας τῆς Ρώμης ἔφθασαν ἀμέσως στόν τόπο τῆς ἐκρήξεως

ΟΙ ΠΛΗΜΜΥΡΕΣ ΣΤΗΝ ΟΔΟ ΜΠΟΓΙΑΝΝΟΥ

Χθὲς ὁ Δημαρχών κ. Παπαδρανούσης συνοδευόμενος ἀπὸ τεχνικοὺς τοῦ Δήμου ἐπεσκέφθη τὴν ὁδὸ Στρατηγοῦ Μπογιάνου καὶ ἐξήτασε τὸ θέμα ἀντιμετωπίσεως τῶν πλημμυρῶν ποὺ παρατηροῦνται μὲ τὶς βροχές.

Σὲ ἔρευνες μικροβιολογικοῦ πολέμου

ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΑΣ ΠΡΟΣΕΒΛΗΘΗ ΑΠΟ ΑΓΝΩΣΤΗ ΑΣΘΕΝΕΙΑ

ΛΟΝΔΙΝΟ, 20. — Ὁ ἰὸς ἀπὸ τὸν ὁποῖο προσεβλήθη ἐπιστήμων, ἐργαζόμενος σὲ ἔρευνες τοῦ μικροβιολογικοῦ πολέμου, ἐπιβεβαιώθηκε ὅτι ἀποτελεῖ παραλλαγὴ τῆς θανασίμου ἀσθενείας τοῦ «πρασίνου πιθήκου» ἀπὸ τὴν Ἀφρικὴ, ἀνεκοίνωσε χθὲς τὸ ὑπουργεῖο Ὑγιεινῆς.

Ἐκπρόσωπος τοῦ ὑπουργείου ἐδήλωσε ὅτι ἡ κατάσταση τῆς ὑγείας τοῦ κ. Τζόφρυ Πλάτ, ἐτῶν 42, «βελτιώνεται ἀργὰ» ὕστερα ἀπὸ θεραπευτικὴ ἀγωγὴ σὲ νοσοκομεῖο λοιμωδῶν νόσων, ἀπὸ τὸ ὁποῖο ἀπομακρύνθηκαν ὅλοι οἱ ἄλλοι ἀσθενεῖς.

Ἤδη, τὸν περιθάλπουν τέσσερις γιατροὶ καὶ 22 νοσοκόμες ποὺ προσφέρθηκαν ἐκουσίως γιὰ τὴν συνεχῆ χορήγηση ὀρροῦ ποὺ μεταφέρθηκε εἰδικὰ μὲ ἀεροπλάνο ἀπὸ τὸ Σουδάν.

Ὁ Πλάτ, ἐπιστήμων τοῦ μυστικοῦ ἐργαστηρίου μικροβιολογικῶν ἐρευνῶν τῆς Βρεττανίας, στὸ Πόρτον Ντάουν, προσεβλήθη ἀπὸ τὸν ἰὸ ὅταν τὸ γάντι του σχίθηκε τὴν στιγμὴ ποὺ χειριζόταν δείγματα, στὶς ἀρχὲς τοῦ μηνὸς.

Στὸ νοσοκομεῖο εἰσήχθη στὶς 11 Νοεμβρίου, ὅταν παρουσίασε πυρετὸ, πρῶτο σύμπτωμα τῆς ἀσθενείας ἡ ὁποία προκάλεσε τὸν θάνατο ἑκατοντάδων ἀτόμων στὸ Νότιο Σουδὰν καὶ τὸ Ζαΐρ, ἐφέτος.

Ἡ σύζυγος τοῦ Πλάτ καὶ τὰ δύο παιδιὰ του, καθὼς καὶ 35 ἄλλα ἄτομα μὲ τὰ ὁποῖα ἡ οἰκογένειὰ του ἦρθε σὲ ἐπαφὴ, βρίσκονται ἐπίσης σὲ καραντίνα ἀπὸ τὴν Τετάρτη, ὅταν ἄρχισαν οἱ ἔρευνες γιὰ νὰ ἐξακριβωθῆ ἄν προσεβλήθη ἀπὸ τὴν νόσο ποὺ εἶναι γνωστὴ ὡς ὁ ἰὸς τοῦ Μάρμπουργκ.

Ἡ ὀνομασία της προῆλθε ἀπὸ πόλη τῆς Δυτικῆς Γερμανίας, ὅπου ἐμφανίστηκε γιὰ πρώτη φορὰ στὴν Εὐρώπη ὁ ἰὸς τὸ 1967. Ὁ ἰὸς προσέβαλε τὴν ἐποχὴ ἐκείνη ἐπιστήμονες καὶ ὑπαλλήλους ἐργαστηρίου, ποὺ ἦσαν σὲ ἐπαφὴ μὲ «πρασίνους πιθήκους» ἀπὸ τὴν Νότιο Ἀφρικὴ. Πολλοὶ ἀπὸ αὐτοὺς πέθαναν.

Στὸν Πλὰτ χορηγεῖται «ὀρρὸς ἀναρρώσεως», ἀπὸ ἕνα θῦμα τῆς νόσου στὸ Σουδὰν, ποὺ ἐπέζησε, ἐδήλωσε ὁ ἐκπρόσωπος τοῦ ὑπουργείου, μολονότι ἡ ἀσθένεια εἶναι πολὺ σπανία καὶ πολὺ νέα γιὰ τοὺς ἐπιστήμονες καὶ δὲν ὑπάρχει γνωστὴ θεραπεία.

Τὸ μόνο καλὸ σημεῖο, προσέθεσε, εἶναι ὅτι ὁ κ. Πλὰτ παρουσιάζει ἀργὴ βελτίωση καὶ ἀσφαλῶς ἡ κατάστασή του δὲν χειροτερεύει οὔτε ὁ πυρετὸς τοῦ ἀνεβαίνει.

Ὁ ἀρχηγὸς τῆς ΣΙΑ ἐνημερώνει τὸν κ. Κάρτερ

Τὴν προσεχῆ Κυριακὴν

Ἡ Α' Πανηπειρωτικὴ σύσκεψη Ὁμοσπονδιῶν καὶ Ἐπαγγελματιῶν

Τὴν ἐρχομένη Κυριακὴ 28 Νοεμβρίου καὶ στὶς 10.30 τὸ πρωΐ πραγματοποιεῖται στὴν αἴθουσα τοῦ Ἐπαγγελματικοῦ καὶ Βιοτεχνικοῦ Ἐπιμελητηρίου Ἠπείρου στὴν ὁδὸ Ἀραβαντινοῦ, ἡ πρώτη Περιφερειακὴ Σύσκεψις τῶν Ὁμοσπονδιῶν καὶ Ἑνώσεων Ἐπαγγελματιῶν τῆς Ἠπείρου καὶ τῶν Ἰονίων Νήσων.

Κατὰ τὴν σύσκεψη αὐτὴ ποὺ ὀργανώνει ἡ Ὁμοσπονδία Ἐπαγγελματιῶν καὶ Βιοτεχνῶν Ἰωαννίνων θὰ συζητηθοῦν θέματα ποὺ ἀφοροῦν τὴν ἐπαγγελματοβιοτεχνικὴ τάξι.

Εἰσηγητὴς θὰ εἶναι ὁ κ. Δημήτριος Κόκκινος πρόεδρος τῆς Ὁμοσπονδίας Ἐπαγγελματιῶν καὶ βιοτεχνῶν Ἠπείρου, ὁ κ. Παναγιώτης Κόρακας ἤ Παπαναστασίου πρόεδρος τοῦ Ἐπαγγελματικοῦ Ἐπιμελητηρίου θὰ μιλήσει μὲ θέμα τὸ ΤΕΒΕ, τὴν Ὑγεία καὶ τὴν Περίθαλψη. Ὁ κ. Ἰωάννης Μαβίδης, σύμβουλος τῆς Ὁμοσπονδίας Ἐπαγγελματιῶν θὰ μιλήσει γιὰ τὴν Ἐπαγγελματικὴ Στέγη, γιὰ τὴν Οἰκονομικὴ πολιτικὴ θὰ μιλήσει ὁ κ. Κων. Παπούλιας, σύμβουλος τῆς Ὁμοσπονδίας. Ὁ κ. Κων. Σιαφαρίκας σύμβουλος τῆς Ὁμοσπονδίας, θὰ μιλήσει μὲ θέμα τὸν αἰφνιδιασμὸ τῶν αὐξήσεων καὶ τὶς ἐπιπτώσεις των καὶ τέλος ὁ κ. Βασίλειος Παπαδόπουλος σύμβουλος τῆς Ὁμοσπονδίας Ἐπαγγελματιῶν θὰ μιλήσει γιὰ τὸ φορολογικὸ.

ΝΕΟΣ

● Κάτι για όλους

Η ΖΩΗ ΤΗΣ ΠΟΛΕΩΣ

ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟ
ΚΥΡΙΑΚΗ 21 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 1976
+ Εισόδια της Θεοτόκου (ήχος κατ' ιδιωτικ.)
ΗΛΙΟΥ
Ανατολή 7.12' - Δύση 5.10'
ΝΕΑ ΣΕΛΗΝΗ

ΤΩΡΑ ΩΡΑ ΑΠΑΓΗΣΗΣ

ΦΑΡΜΑΚΕΙΑ

ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΕΙ
Χ. ΒΘΥΡΔΑΣ
28 "Οκτωβρίου 246 τηλ. 27.678
ΜΕΧΡΙ 10Η ΝΥΚΤΕΡΙΝΗ
Π. ΣΑΛΤΑΣ
Λάζαρου 33 τηλ. 27681

ΤΗΝ ΔΕΥΤΕΡΑΝ
Ζ. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΟΥ
28ης"Οκτ/βρίου 246 τηλ. 27.078
Κ. ΛΑΖΟΣ
Λάζαρου 15Μ - τηλ. 27.050

ΕΘΗΜΕΡΕΥΟΝΤΕΣ ΙΑΤΡΟΙ
1) Τσιμότσιος Καλλιόπη, Παπαλάγρα, 28ης Οκτωβρίου 36, τηλ. 29-077
2) Λάζαρος Λάζαρος, Παπαλάγρα, Σούτσου 1, τηλ. 26-315
3) Παπαδόπουλος Λάζαρος, Χειρουργός, Όπλ. Πουτέντη 9, τηλ. 25-012
4) Φίλιος Αχιλλέας, Μαιευτήρ, Αριστοτέλους 18, τηλ. 26-555
5) Λιβανίδης Γεώργιος, Παιδίατρος, 28ης Οκτωβρίου 10, τηλ. 28-670
6) Πατσούρας Ιωάννης, Καρδιολόγος, Σ. Λάμπρου 75, τηλ. 27-161.

ΤΑΞΙ
"Ανω Πλατείας Κάτω Πλατείας 27.111
Λιμνή Καφενέ 27.177
Α. Τ. Ε. 26.235
Κουρουαλή 28.444
Μπτρόπουλη 22.222
Πελλίδης 26.888
Πρακτορείο "Αθηνών 22.200
Πλατεία Πάργης 24.914
Ταξιδορείο 23.000
Ταξί 26.111
Ακαδημίας 20.555

ΑΠ· ΓΚΑΤΖΟΓΙΑΣ
ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΝ
"Ηλεκτροσυγκολλήσεις
γενικώς"
ΙΑΤΡΕΙΟΝ—ΟΙΚΙΑ
Χαρ. Τζαβέλα και 28ης Οκτωβρίου (Πολυκατοικία Ρώμη)
ΔΕΧΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ
Τηλ. Ιατρείου: 25.188
» οικίας: 27.406

Δρ ΑΛΕΞ. Α. ΠΑΜΠΑΝΟΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Βόλονιας
Χαρ. Τρικούπη 7 Τηλ. 27.042
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΛΑΜΠΡΗΣ
ΙΑΤΡΟΣ ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΟΣ
ΔΗΝΤΗΣ ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΙΚΟΥ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΥ
ΓΕΝ. ΚΡΑΤΙΚΟΥ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΥ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ
28ης ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 19 (Έναντι ΟΤΕ) - ΤΗΛ. 25-428
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

ΚΛΙΝΙΚΗ ΩΤΩΝ-ΡΙΝΟΣ-ΛΑΡΥΓΓΟΣ
«Ο ΣΥΛΛΟΥΣ ΣΤΑΥΡΟΣ»
ΜΙΧ· ΑΛ· ΠΟΣΠΟΤΙΚΗ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΩΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΥ
ΔΙΔΑΚΤΟΡΟΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ
ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ ΣΑΚΚΑ & ΜΙΧ
"Οπισθεν Νομαρχείας (Κάτω πλευρά) κοί εις απόσταση 50 μέτρων
ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ 20.147 — ΙΩΑΝΝΙΝΑ

ΕΛΕΝΗ ΠΡΙΝΤΖΗ-ΧΡΟΝΗ
ΙΑΤΡΟΣ
Δερματολόγος Αφροδισιολόγος
Ο. Ι. Ε. Ε. Ε

ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΟΣ ΑΓΩ.
Κυριακὴ 21 Νοεμβρίου 1976

ΤΑ → ΝΕΑ → ΣΟΛΟ → ΤΟΝ → ΚΟΣΜΟ →

Τελεῖωσαν οἱ ἀνακρίσεις
γιὰ τὸν φόνο τοῦ βουλευτοῦ Τσαρουχᾶ

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 20. — Ἐπερατώθησαν οἱ ἀνακρίσεις, ποὺ διήρκεσαν δύο χρόνια, γιὰ τὸν φόνο τοῦ βουλευτοῦ τῆς ΕΔΑ Γ. Τσαρουχᾶ, ποὺ ἔγινε τὸν Μάϊο τοῦ 1968, μέσα στὰ γραφεῖα τῆς Κ.Υ.Π. Θεσσαλονίκης.

Ἡ δικογραφία διεβιβάσθη στὸν κ. Εἰσαγγελέα, ποὺ θὰ ὑποβάλη τὶς προτάσεις του στὸ Συμβούλιο Πλημμελειοδικῶν, γιὰ τὴν ἔκδοση τοῦ σχετικοῦ βουλεύματος.

Σύμφωνα μὲ θετικὲς πληροφορίες, κατηγοροῦνται 29 ἄτομα, μεταξὺ τῶν ὁποίων ἕξη στρατηγοὶ ἐ.ἀ. τοῦ Στρατοῦ καὶ τῆς Χωροφυλακῆς, ἕνας ἀρχίατρος, ἕνας ἀντισυνταγματάρχης τοῦ Στρατοῦ ἐν ἐνεργείᾳ, ποὺ κατηγορεῖται ὡς φυσικὸς αὐτουργός, καὶ ἄλλοι ἀξιωματικοὶ στρατοῦ καὶ Χωροφυλακῆς, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ ὁ ἀνθυπασπιστὴς Χωροφυλακῆς Βασίλειος Καραμῆτσος, ποὺ, ὅπως εἶναι γνωστὸ πρὶν ἕνα μῆνα περίπου διέφυγε μὲ κανονικὸ διαβατήριο στὸ ἐξωτερικό.

Ὁ κ. Καραμῆτσος εἶχε καταδικασθεῖ σὲ δεκαπενταετῆ φυλάκιση γιὰ βασανιστήρια πολιτῶν καὶ εὑρίσκετο ἐκτὸς τῶν φυλακῶν γιὰ ἕξη μῆνες μὲ «ἀνήκεστο βλάβη».

Οἱ κατηγορούμενοι στρατηγοὶ ἐ.ἀ. εἶναι:

Σ. Καραμπέρης, Διον. Βαρβαρρήγος, Δημ. Τασσόπουλος τοῦ Στρατοῦ, Φωκίων Καραπάνος τῆς Στρατιωτικῆς Δικαιοσύνης, Δημ. Σταματόπουλος καὶ Κων)νος Στράντζος τῆς Χωροφυλακῆς.

Ὁ ἐν ἐνεργείᾳ ἀντισυνταγματάρχης, ποὺ κατηγορεῖται σὰν φυσικὸς αὐτουργὸς εἶναι ὁ Σταῦρος Ἀναστασιάδης, ποὺ ὑπηρετοῦσε ἐκείνη τὴν περίοδον στὴν Κ.Υ.Π. Θεσσαλονίκης, καὶ εἶχε προφυλακιστῆ γιὰ τὴν «ὑπόθεση Τσαρουχᾶ» τελευταίως, ἀλλὰ ἀπεφυλακίσθη μὲ ἐγγύηση.

Ὑπὲρ τῆς προωθήσεως
τοῦ «αὐτομάτου» ὁ Ἄρειος Πάγος

ΑΘΗΝΑΙ, 20. — Ὁ Ἄρειος Πάγος καὶ ὅλα σχεδὸν τὰ δικαστήρια τῆς χώρας ἀπεφάνθησαν πρόσφατα ὕστερα ἀπὸ σχετικὸ ἐρώτημα τοῦ ὑπουργείου Δικαιοσύνης, ὑπὲρ τῆς προωθήσεως τοῦ Νομοσχεδίου γιὰ τὴν καθιέρωση τοῦ ἀντικειμενικοῦ κλονισμοῦ τοῦ γάμου ὡς λόγου διαζυγίου.

Συγκεκριμένα— ἐκτὸς τοῦ Ἀρείου Πάγου — ἀπεφάνθησαν ὑπὲρ τῆς προωθήσεως τοῦ διαζυγίου:

— Τὰ ἐφετεῖα Ἀθηνῶν, Αἰγίου, Θεσσαλονίκης, Ἰωαννίνων, Λαρίσης, Πατρῶν Κρήτης, ἐνῶ στὸ ἐφετεῖο Δωδεκανήσου ὑπῆρξε ἰσοψηφία τῶν ἐφετῶν κατὰ τὴν ψηφοφορία ἐπὶ τοῦ θέματος. Ἐτάχθησαν δὲ κατὰ πλειοψηφία οἱ ἐφέτες ὑπὲρ τοῦ κατὰ συναινέσει διαζυγίου. Ἐπίσης τὸ ἐφετεῖο Ναυπλίου ἐτάχθη μόνο ὑπὲρ τῆς θεσπίσεως τοῦ συναινετικοῦ διαζυγίου.

— Τὰ πρωτοδικεῖα Ἀγρινίου, Ἀμαλιάδος, Ἄρτης, Βόλου, Γυθείου, Δράμας, Ἔβρου, Ἐδέσσης, Εὐρυτανίας, Ζακύνθου, Ἠλείας, Ἡρακλείου Θεσσαλονίκης, Θηβῶν, Ἰωαννίνων Καβάλας, Καλαβρύτων, Κοζάνης, Καστοριᾶς, Κεφαλληνίας, Κερκύρας, Κατερίνης, Κῶ, Κυπαρισσίας, Λαρίσης, Λασηθίου, Λευκάδος, Λεβαδειᾶς, Μεσολογγίου, Μυτιλήνης, Ναυπλίου, Ξάνθης, Πατρῶν, Πολυγύρου, Πρεβέζης, Ρόδου, Σύρου, Σερρῶν, Σπάρτης, Τρικάλων, Τριπόλεως καὶ Χαλκίδος.

Παρὰ τὴν... ἀπόσχιση
ὁ Κὸλ παραμένει ἀρχηγὸς

ΒΟΝΝΗ, 20. — Ὁ κ. Χέλμουτ Κὸλ, ὑποψήφιος τοῦ Χριστιανοδημοκρατικοῦ Κόμματος γιὰ τὸ ἀξίωμα τοῦ καγκελλαρίου στὶς ἐκλογὲς τοῦ περασμένου Ὀκτωβρίου, δήλωσε σήμερα ὅτι παραμένει ἀρχηγὸς τοῦ κόμματος παρὰ τὴν ἀπόσχιση τῆς βαυαρικῆς πτέρυγος, τῆς ὁποίας ἡγεῖται ὁ κ. Φρὰντς Γιοζὲφ Στράους.

Ὁ κ. Κὸλ συναντήθηκε σήμερα μὲ τὰ μέλη τοῦ προεδρείου τοῦ κόμματος ἐπὶ τρεῖς ὥρες, γιὰ νὰ συζητήσουν τὴν ἀποστασία τῶν Βαυβαρῶν.

Ὁ κ. Κὸλ δήλωσε, ὅτι λυπᾶται γιὰ τὴν βαυαρικὴ ἐνέργεια, ἀλλ' ἀρνήθηκε νὰ φθάση μὲχρι τοῦ σημείου νὰ πῆ, ὅπως ὁ πρώην καγκελλάριος κ. Λούντβιχ Ἐρχὰρτ, ὅτι πρόκειται περὶ «αἴσχους γιὰ τὴν Γερμανικὴ Δημοκρατία».

Ἡ βαυαρικὴ πτέρυγα ἀπεσχίσθη ἀπὸ τὸ κυρίως χριστιανοδημοκρατικὸ κόμμα, ἀφοῦ ὁ Στράους διαμαρτυρύθηκε ὅτι τὸ κόμμα δὲν κέρδισε τὴν πλειοψηφία στὶς πρόσφατες ἐκλογὲς γιατὶ ὁ Κὸλ καὶ οἱ ἄλλοι ἡγέτες ἀπέτυχαν νὰ προσφέρουν στὸ ἐκλογικὸ σῶμα ἐναλλακτικὲς λύσεις, ἀπὸ ἐκεῖνες τοῦ καγκελλαρίου Σμὶτ καὶ τοῦ συνασπισμοῦ τῶν Σοσιαλδημοκρατῶν — φιλελευθέρων.

Ὁ κ. Κὸλ ἀπάντησε ὅτι τὸ ἥμισυ τῶν ψηφοφόρων τῆς Δυτικῆς Γερμανίας τὸν ψήφισε, καὶ κατέληξε:

«Θεωρῶ καθῆκον μου νὰ ἀντιταποκριθῶ πρὸς αὐτὴ τὴν ἐντολὴ γιὰ ὁλόκληρη τὴν Ὁμοσπονδιακὴ Γερμανία.

Ὁμαλοποίηση Σοβιετο-Ἀμερικανικῶν σχέσεων θὰ σημαίνη βελτίωση τῆς εἰρήνης

ΜΟΣΧΑ 20— Ἡ «Πράβδα» ὄργανο τοῦ Κ.Κ. τῆς Σοβιετικῆς Ἑνώσεως, κρίνει σήμερα ὅτι ἡ ὁμαλοποίηση τῶν σοβιετο—ἀμερικανικῶν σχέσεων καὶ ἡ ἐνίσχυση τῶν ἐμπορικῶν δεσμῶν τους, θὰ συντελέσουν στὴν ἐνίσχυση τῆς γενικῆς εἰρήνης.

Κατὰ τὴν σοβιετικὴ ἐφημερίδα, ἡ ὁμαλοποίηση αὐτὴ ἀποτελεῖ καὶ στόχο τοῦ ἀμερικανικοῦ ἐθνικοῦ συμβουλίου ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου, πού υἱοθέτησε κατὰ τό ἐτήσιο συνέδριό του ἀπόφαση, πού συνιστᾶ τὴν ἐνίσχυση τῶν οἰκονομικῶν σχέσεων μεταξύ τῶν δύο χωρῶν.

Στό σχόλιο τῆς «Πράβδα» πού μετέδωσε τό πρακτορεῖο «Τάς», ὁ σοβιετικός σχολιαστής τονίζει ὅτι ἡ ἀπόφαση αὐτή εἶναι σημαντική γιά δύο λόγους: Ἔχει καθαρά πολιτικό χαρακτῆρα καί φέρει τὶς ὑπογραφὲς ἐπιχειρηματιῶν ἀπό τοὺς σημαντικωτέρους τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν. Οἱ ἐπιχειρηματίες αὐτοί— ὑπογραμμίζει ἡ «Πράβδα» —ἀντιπροσωπεύουν τὴν «Μπάνκ Ὀφ Ἀμέρικα», τὴν Τζαίης Μανχάταν Μπάνκ», τὴν «Τζένεραλ Μότορς» τὴν «Τζένεραλ Ἠλεκτρίκ», καὶ τὴν «Κράϋσλερ».

Ἐπὶ πλέον, ἡ ἀπόφαση αὐτή συμπίπτει —παρατηρεῖ τό ὄργανο τοῦ Κ.Κ. τῆς Σοβιετικῆς Ἑνώσεως —μέ τὴν δήλωση τοῦ νέου προέδρου κ. Κάρτερ ὅτι εἶναι ἕτοιμος νά συνεχίση μὲ τὴν Σοβιετική Ἕνωση τίς συνομιλίες γιά τόν περιορισμό τῶν ἐπιθετικῶν ὅπλων.

ΕΛΕΓΧΟΣ ΓΙΑ ΔΙΑΦΥΓΗ ΡΑΔΙΕΝΕΡΓΕΙΑΣ

ΤΟΚΙΟ 20— Ἡ κυβέρνηση διέταξε τὶς ἠλεκτρικὲς ἑταιρεῖες τῆς Ἰαπωνίας νά ἐλέγχουν τά πυρηνικά τους ἐργοστάσια παραγωγῆς ρεύματος, γιά τύχουν διαρροὲς ραδιενεργείας, ὕστερα ἀπό βλάβη πού σημειώθηκε σὲ ἕνα ἀντιδραστήρα.

Η ΙΑΠΩΝΙΑ ΘΕΛΕΙ ΝΑ «ΜΕΓΑΛΩΣΗ»

ΓΙΟΚΟΧΑΜΑ 20— Τό ἰαπωνικό περιπολικό «Ι Ζοῦ», 1973 τόννων, ἀπέπλευσε σήμερα ἀπό τήν Γιοκοχάμα, μέ τήν ἑλπίδα νά ἀνακαλύψη νέα ἠφαιστειογενῆ νησιά, στόν Εἰρηνικό ὠκεανό, καί νά τά χαρακτηρίση ὡς ἰαπωνικό ἔδαφος.

ΠΑΛΛΑΔΙΟΝ
ΣΗΜΕΡΟΝ
Τρελλὸ πανηγύρι μὲ τὸν Γουὼλτ Ντίσνεϋ
ΕΓΧΡΩΜΟΝ ΜΙΚΥ— ΜΑΟΥΣ

Ἡ Α΄ προσυνοδικὴ Πανορθόδοξη διάσκεψη...
«Συνοδικὸ πείραμα μεγάλης ἱστορικῆς σημασίας»
Η ΟΜΙΛΙΑ ΤΟΥ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΟΥ ΧΑΛΚΗΔΟΝΟΣ

ΓΕΝΕΥΗ, 20. — Σὰν συνοδικὸ πείραμα μεγάλης ἱστορικῆς σημασίας ἐχαρακτήρισε ὁ μητροπολίτης Χαλκηδόνος κ. Μελίτων τὴν συνερχομένη ἐδῶ Α΄ προσυνοδικὴ πανορθοδοξη Διάσκεψη, καθ' ὅσον — ὡς εἶπε— προωθεῖ κατὰ οὐσιαστικὸ τρόπο τὴν συνοδικὴ συνείδηση καὶ ὀργάνωση τῆς κατ' ἀνατολὰς Ὀρθοδόξου Καθολικῆς Ἐκκλησίας.

Ὁ κ. Μελίτων, ὁ ὁποῖος ὡμίλει σὲ συνέντευξη Τύπου, ποὺ ὠργάνωσε τὸ Πατριαρχικὸ Κέντρο Γενεύης, ὡς πρόεδρος τῆς Διασκέψεως, εἶπε πρὸς τοὺς δημοσιογράφους ὅτι κή σύνοδος δὲν θὰ ἀσχοληθῆ μὲ πολιτικὰ ζητήματα οὔτε μὲ δογματικὰ, θεωρητικὰ, ἢ ἀφηρημένα προβλήματα. Θὰ ἀσχοληθῆ μὲ συγκεκριμένα προβλήματα ποὺ ἀπασχολοῦν τὸ σύνολο τῆς Ἐκκλησίας, ὅπως π.χ. ἡ ὁμοσπονδιακὴ δομὴ τῆς Ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας, δηλαδὴ οἱ σχέσεις τῶν κατὰ τόπους ὀρθοδόξων ἐκκλησιῶν μεταξὺ τους, προβλήματα ποὺ ἀπασχολοῦν τὸν κλῆρο, ὅπως τοῦ δευτέρου γάμου, καὶ διαζυγίου τῶν κληρικῶν, τοῦ γάμου τῶν ἐπισκόπων κ.λ.π., προβλήματα, ἀπασχολοῦντα τοὺς πιστοὺς, ὅπως τῶν μικτῶν γάμων, τῆς προσαρμογῆς τῶν περὶ νηστείας διατάξεων στὶς συνθῆκες τῆς σημερινῆς ζωῆς, καὶ τέλος, μὲ προβλήματα σχετικὰ μὲ τὸν διάλογο τῆς Ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας, πρὸς τὶς ἄλλες χριστιανικὲς ἐκκλησίες καὶ ὁμολογίες καὶ πρὸς τὸ Παγκόσμιο Συμβούλιο Ἐκκλησιῶν.

Ἐπίσης, ὁ κ. Μελίτων σὲ ἐρώτηση ἂν ἡ προσύνοδος τῆς Διασκέψεως θὰ ἀντιμετωπίση καὶ τὸ ζήτημα τοῦ Πάσχα, ἀπήντησε καταφατικῶς, προσθέσας, ὅτι τοῦτο θὰ ἀντιμετωπισθῆ στὰ πλαίσια τῆς κοινῆς δηλώσεως τῶν ὀρθοδόξων στὸ Ναϊρόμπι.

Σὲ ἐρώτηση, τέλος, ἂν κατὰ τὴν προσύνοδον, θὰ θιγῆ καὶ τὸ ζήτημα τῆς ἀμβλώσεως, ὁ σεβασμιώτατος μητροπολίτης Χαλκιδόνος ἔδωσε τὴν ἀκόλουθη ἀπάντηση:

Ἡ Ὀρθόδοξος Ἐκκλησία διέπεται ὑπὸ τῆς ἀρχῆς τοῦ ἀπολύτου σεβασμοῦ πρὸς τὴν ἀνθρωπίνη προσωπικότητα. Ὡς ἐκ τούτου, φρονεῖ ὅτι τὸ ζήτημα τοῦτο θὰ πρέπει νὰ ἀντιμετωπίζεται κατὰ περίπτωση, λαμβανομένων ὑπ' ὄψιν τῶν ἀτομικῶν, ψυχολογικῶν, κοινωνιολογικῶν κ.λ.π.

συνθηκῶν, ν ἀ παραμείνη δηλαδὴ σὲ ἐπίπεδο σχέσεων ἑκάστου πιστοῦ πρὸς ἐξομολόγον του, καὶ νὰ μὴ γίνη ἀντικείμενο ἀκάμπτου γενικῆς ρυθμίσεως.

«Ο ΠΑΠΑΣ ΠΑΥΛΟΣ»

Ὁ Πάπας Παῦλος ΣΤ' ἀπέστειλε πρὸς τὸν πρόεδρο τῆς ἐν Γενεύῃ συνερχομένης Α΄ προσυνοδικῆς πανορθοδόξου Διασκέψεως Σεβ. μητροπολίτη Χαλκηδόνος κ. Μελίτωνα ἔξαιρετικῶς ἐγκάρδιο μήνυμα, τοῦ ὁποίου τὸ πλῆρες κείμενο θὰ δοθῆ στὴ δημοσιότητα, ἀφοῦ πρῶτον παρουσιασθῆ ἐνώπιον τῆς Διασκέψεως ἡ ὁποία ἀρχίζει σήμερα τὶς ἐργασίες της.

Ἐξ ἄλλου ἡ ἀντιπροσωπεία τοῦ Πατριαρχείου τῆς Ρουμανίας, ἀνεκοίνωσε στὸν πρόεδρο τῆς Α΄ προσυνοδικῆς πανορθοδόξου Διασκέψεως, σεβασμιώτατο μητροπολίτη Χαλκηδόνος, ὅτι ἡ Πανεπιστημιακὴ Θεολογικὴ Σχολὴ τοῦ Βουκουρεστίου τὸν ἀνεκήρυξε δόκτορα Θεολογίας, τιμῆς ἕνεκεν καὶ ἐπέδωκε εἰς αὐτὸν τὰ σχετικὰ ψηφίσματα καὶ γράμμα τοῦ Πατριάρχου τῆς Ρουμανίας ὅτι ἡ σύνοδος τοῦ Πατριαρχείου Ρουμανίας, μετὰ μεγάλης χαρᾶς συμμερίζεται τὴν ἀπόφασιν τῆς Συγκλήτου.

Ἐπιθυμία ριζοσπαστικῆς ὁμάδος τῶν ἀριστερῶν

Νὰ δημιουργηθῆ μία Πορτογαλία ποὺ νὰ κυριαρχῆται
ἀπὸ ἐργάτες καὶ ἀγρότες

ΛΙΣΣΑΒΩΝ, 20. —Μία ριζοσπαστικὴ ὁμάδα τῆς ἀριστερᾶς ποὺ θέλει νὰ δημιουργήση μία Πορτογαλία ἡ ὁποία νὰ κυριαρχῆται ἀπὸ ἐργάτες καὶ χωρικοὺς, ἄρχισε ἀπὸ χθὲς τὸ πρῶτο συνέδριό της, χωρὶς ὅμως τὸν ἡγέτη της ταγματάρχη Ὀτέλο Σαραΐβα Ντὲ Καρβάλιο.

Ὁ ταγματάρχης, ποὺ, ὅπως εἶναι γνωστὸ, δὲν ἐπέτυχε στὶς προεδρικὲς ἐκλογὲς τοῦ περασμένου Ἰουνίου καὶ ποὺ ἦταν ἀπὸ τοὺς διαδραματίσαντας σημαντικὸ ρόλο στὸ στρατιωτικὸ πραξικόπημα ποὺ ἐπέτυχε τὴν ἀνατροπὴ τοῦ δικτατορικοῦ καθεστῶτος, δὲν παρέστη, κατόπιν ἀπαγορεύσεως τῶν στρατιωτικῶν ἀρχῶν.

Τὰ 2.000 ἄτομα ὅμως ποὺ παρέστησαν στὸ Συνέδριο τῶν «Λαϊκῶν ἑνωτικῶν δυναμικῶν ὁμάδων» (C. D. U. P.) ἐκραύγαζαν «Ὀτέλο, Ὀτέλο... ὁ ἀγώνας συνεχίζεται», ὅταν διαβάσθηκε μήνυμα τοῦ ταγματάρχου Καρβάλιο, μὲ τὸ ὁποῖο ὁ ἀρχηγὸς τους προτρέπει τοὺς ὀπαδοὺς του νὰ ἀγωνισθοῦν γιὰ μία «σοσιαλιστικὴ κοινωνία, στὴν ὁποία θὰ ἐπικρατῆ ἰσότης».

Τὸ «C. D. U. P.» ποὺ ὑποστηρίζεται ἀπὸ διάφορα κόμματα τῆς ἄκρας ἀριστερᾶς τὰ ὁποῖα ἀντιτίθενται στὸ κομμουνιστικὸ κόμμα τῆς Πορτογαλίας, ὑπέστη ἥττα χθὲς τὸ βράδυ, ὅταν τὸ ἀκραῖο «ἐπαναστατικὸ κόμμα τοῦ προλεταριάτου» (PRP) ἀπέσυρε τὴν ὑποστήριξή του. Καλὰ πληροφορημένοι κύκλοι λέγουν ὅτι τὸ «PRP» θεωρεῖ ὅτι ἡ πολιτικὴ ποὺ ἀκολουθεῖ τὸ «C.D. U.P.) εἶναι πολὺ μαλακὴ καὶ δὲν συμβιβάζεται μὲ τὸν ἀντικειμενικό του σκοπὸ, ὁ ὁποῖος συνίσταται στὴν βίαιη ἀνατροπὴ τῆς κυβερνήσεως.

Ἡ σπονδυλικὴ στήλη τοῦ «CDUP» εἶναι τὸ κόμμα τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατικῆς Ἑνώσεως, ποὺ βασίζεται στὴν ὑποστήριξη τῶν λιμενεργατῶν καὶ τῶν ἐργατῶν τῆς βαρείας βιομηχανίας τῆς βιομηχανικῆς ζώνης γύρω ἀπὸ τὴν Λισσαβώνα.

Τὸ κόμμα ὅμως ἔχει ἐλαχίστη ἀπήχηση γενικώτερα στὸν λαὸ καὶ ἐπέτυχε μόνο τὸ 1,6 ο)ο τῶν ψήφων στὶς ἐκλογὲς τοῦ περασμένου Ἀπριλίου.

Κατὰ τ ὀτριήμερο συνέδριό του, τὸ «CDUP» προτίθεται νὰ καθορίση τοὺς πολιτικοὺς ἀντικειμενικοὺς τους σκοποὺς καὶ νὰ ἐκλέξη 50 μέλη ἐθνικὴ ἐπιτροπή.

Σὲ συναγερμὸ οἱ κινεζικὲς
ἀρχὲς φοβούμενοι νέους σεισμοὺς

ΠΕΚΙΝΟ 20— Οἱ κινεζικὲς ἀρχὲς ἐσήμαναν σήμερα συναγερμὸ γιὰ ἐπικείμενοσεισμό, πού ἐνδέχεται νά πλήξη προσεχῶς τὶς περιοχές τοῦ Τανγκσάν καὶ τοῦ Πεκίνου, ζητῶντας συγχρόνως ἀπότοὺς ξένους πού κατοικοῦν στὶς περιοχὲς αὐτὲς «νά βρίσκωνται σέ ἑτοιμότητα» καὶ «νά λάβουν προληπτικά μέτρα», γιά τό ἐνδεχόμενον νά ἐπαληθεύσουν οἱ προβλέψεις περί σεισμοῦ.

Ἐκπρόσωπος τοῦ ὑπουργείου πληροφοριῶν, πού εἶδοποίησε τούς ξένους ἀνταποκριτές, ἀνέφερε ὅτι μετά τόν σεισμόπού σημειώθηκε τήν περασμένη Δευτέρα κοντά στήν πόλη Τανγκσάν, καί πού ἦταν ἰσχύος 6 βαθμῶν τῆς κλίμακος Ρίχτερ, οἱ σεισμολόγοι προβλέπουν ὅτι ἐνδέχεται νά σημειωθοῦν δύο ἀκόμη δονήσεις, ἡ μία στήν περιοχή τοῦ Τανγκσάν, ἰσχύος 6 βαθμῶν, καί ἡ ἄλλη νοτιοανατολικῶς τοῦ Πεκίνου, ἰσχύος 5 βαθμῶν τῆς κλίμακος Ρίχτερ.

"ΤΡΩΓΟΝΤΑΙ,, ΟΙ ΤΟΥΡΚΟΚΥΠΡΙΟΙ ΚΑΙ ΟΙ ΤΟΥΡΚΟΙ ΕΠΟΙΚΟΙ

ΛΕΥΚΩΣΙΑ 20— Καθημερινά καί νέα ἐπεισόδια καὶ προστριβὲς μεταξύ τουρκοκυπρίων καὶ Τούρκων ἐποίκων ἔρχονται σὲ φῶς γιὰ νὰ κατα δείξουν τίς σοβαρὲς ἀντιθέσεις καί τό μῖσος πού τρέφουν οἱ μὲν γιά τούς δὲ.

Αὐτή τή φορά, αὐτόπτης μάρτυς ἑνός παρόμοιου ἐπεισοδίου εἶναι ὁ τουρκοκύπριος ἡγέτης καὶ πρώην ἀντιπρόεδρος τῆς δημοκρατίας Κιουτσούκ, ὁ ὁποῖος σὲ ἄρθρο του στήν ἐφημερίδα «Χαλκί Σέσι» ὑπό τόν τίτλον: «Προσβολή σέ βάρος τῶν τουρκοκυπρίων καί ἀσέβεια πρός τοὺς νόμους»περιγράφειμία λογομαχία ἐποίκου ἡ ὁποία διεδραματίσθη ἔξω ἀπό τό σπίτι του.

Κατά τήν διάρκεια τῆς λογομαχίας, διηγεῖται ὁ Κιουτσούκ ὁ Τοῦρκος ἔποικος ἐστράφη πρὸς τόν τουρκοκύπριο καί τοῦ εἶπε: Ποιοί εἴσθε ἐσεῖς οἱ τουρκοκύπριοι; μετά τήν κατάληψη τῆς Κύπρου ἀπό τοὺς Ὀσμανλῆδες, ἐστάλησαν ἐδῶ, οἱ δολοφόνοι, οἱ τρόφιμοι τῶν φυλακῶν, οἱ κλέφτες καί οἱ ἐπαναστάτες. Αὐτοὶ εἶναι οἱ πρόγονοί σας».

Οἰκονομικὴ διάσκεψη κορυφῆς μὲ δυτικοὺς θὰ προτείνη ἡ Ἰαπωνία

ΣΑΠΟΡΟ (Ἰαπωνία) 20 Ἡ Ἰαπωνία θά προτείνη τήν σύγκληση τρίτης οἰκονομικῆς διασκέψεως κορυφῆς δυτικῶν καί Ἰαπωνίας, ἡ ὁποία θά πραγματοποιηθῆ τόν Ἰανουάριο, μετά τήν ἀνάληψη τῶν καθηκόντων τοῦ νέου προέδρου τῶν ΗΠΑ κ. Κάρτερ.Τοῦτο ἐδήλωσε ὁ Ἰάπων πρωθυπουργός κ. Μίκι, ὁ ὁποῖος προσέθεσε ὅτι τό Τόκιο θά μποροῦσε νά εἶναι ὁ τόπος τῆς διασκέψεως.

Ὅπως εἶναι γνωστό, ἡ πρώτη διάσκεψη ἔγινε στό Ραμπουγιὲ τῆς Γαλλίας τόν περασμένο χρόνο καί πῆραν μέρος σ' αὐτή ἡ Γαλλία, ἡ Βρετανία, ὁ Καναδᾶς, οἱ Ἡνωμένες Πολιτεῖες καί ἡ Ἰαπωνία.

Ἡ δεύτερη ἔγινε στό Πόρτο Ρίκο.

Ὁ κ. Μίκι ἐδήλωσε στοὺς δημοσιογράφους ὅτι φρονεῖ πὼς νέα διάσκεψη εἶναι ἀναγκαία, λόγω τῆς ἐπικρατούσης παγκοσμίως οἰκονομικῆς κατασταστάσεως.

Ὁμιλῶν σὲ πρές κόμφερανς, στά πλαίσια τῆς προεκλογικῆς του περιοδείας, ἐν ὄψει τῶν γενικῶν ἐκλογῶν πού ἔχουν προγραμματισθῆ γιὰ τὶς 5 Δεκεμβρίου, ὁ κ. Μίκι ἀπεκάλυψε ὅτι συζήτησε τό ἐνδεχόμενο νέας οἰκονομικῆς διασκέψεως κορυφῆς, μὲ τόν Καναδό συνάδελφό του κ. Τρυντὼ, κατά τήν πρόσφατη ἐπίσκεψη τούτου στήν Ἰαπωνία.

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΟΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΤΟΥ ΝΙΞΟΝ ΣΤΟΝ ΚΑΡΤΕΡ

ΠΛΑΙΝΣ ΓΕΩΡΓΙΑ 20— Ὁ τέως πρόεδρος Νίξον ἀπέστειλε ἰδιόγραφη ἐπιστολή δύο σελίδων πρός τόν κ. Κάρτερ, γιά νά τόν συγχαρῆ γιά τήν ἐκλογική του νίκη καί νά τοῦ παράσχη, παραλλήλως, καί ὡρισμένες συμβουλὲς γιά τήν ἄσκηση τῶν προεδρικῶν του καθηκόντων. Ὁ γραμματεύς Τύπου τοῦ κ. Κάρτερ ἀνέφερε πρὸς τούς δημοσιογράφους ὅτι ἡ ἐπιστολή τοῦ κ Νίξον «ἦταν ἰδιαιτέρως θερμή».

Ἡ ΟΙΚΟΝ. ΕΝΙΣΧΥΣΗ ΤΟΥ Ο.Α.Ε.Δ

Ἀπὸ τὸν Ο.Α.Ε.Δ. ἄρχισε ἡ καταβολὴ οἰκονομικῆς ἐνισχύσεως ἐκ 3.413 δραχ. σὲ ἐργαζόμενοι φοιτητὰς, σπουδαστὰς ΚΑΤΕ καὶ ἀποφοίτους Γυμνασίων.

Οὗτοι θὰ πρέπει νὰ ἔχουν ἐργασθῆ ἀπὸ 1ης Ἰουνίου μέχρι 30 Ὀκτωβρίου.

ΡΩΣΙΚΑ ΠΛΟΙΑ ΠΕΡΑΣΑΝ ΤΟΝ ΒΟΣΠΟΡΟ

ΚΩΝ)ΠΟΛΗ 20— Τρεῖς σοβιετικὲς ναυτικὲς μονάδες, προερχόμενος ἀπό τόν Εὔξεινο Πόντο, διέπλευσαν σήμερα τό πρωΐ, τόν Βόσπορο μὲ κατεύθυνση τήν Μεσόγειο.

Τά τρία σοβιετικά πολεμικά, ὅπως μετέδωσε τό τουρκικό πρακτορεῖο εἰδήσεων, εἶναι: Ἕνα καταδρομικό τῆς κλάσεως «Ρίγα» καί δύο ἀποβατικά.

Ἐξ ἄλλου, σοβιετικό σκάφος ἀνεφοδιασμοῦ, προερχόμενο ἀπό τήν Μεσόγειο διέπλευσε τόν Ἑλλήσποντο, προκειμένου νά συνενωθῆ μέ τόν σοβιετικό στόλο τοῦ Εὐξείνου Πόντου.

ΘΑ ΑΦΙΧΘΗ Ο ΔΗΜΑΡΧΟΣ ΑΡΤΗΣ

Γιὰ τὸ σημερινὸ ἀγῶνα τοῦ ΠΑΣ Γιάννινα — Ὀλυμπιακοῦ θὰ ἀφιχθῆ στὴν πόλη μας γιὰ παρακουλούθησή του ὁ Δήμαρχος Ἄρτης συνοδευόμενος ὑπὸ τοῦ Δημ. Συμβουλίου καὶ ἄλλους φιλάθλους τῆς γείτονος.

ΑΡΧΙΖΟΥΝ ΟΙ ΟΙ ΠΡΟΒΟΛΕΣ ΤΗΣ ΚΙΝΗΜΑΤΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΛΕΣΧΗΣ

Ἡ Ἐφορεία Κινηματογραφικῆς λέσχης τῆς Ἑταιρείας Ἠπειρωτικῶν Μελετῶν ἀνακοινώνει ὅτι ἀρχίζει τὶς προβολὲς της γιὰ τὴν περίοδο 76—77 τὴν Τετάρτη 24 Νοεμβρίου. Οἱ ταινίες θὰ προβάλλωνται κάθε Τετάρτη καὶ ὥρα 8 μ.μ.

Οἱ ἐγγραφὲς μελῶν συνεχίζονται στὰ τηλέφωνα 22-850, 018 καὶ στὰ γραφεῖα τῆς Ἑταιρείας Ἠπειρωτικῶν Μελετῶν.

Δὲν ἑορτάζουν

— Ὁ κ. Πάνος Κουτσοῦκος, γεωπόνος.

Ἡ Μαίρη Μ. Κωστῆ.

(Κοινωνικὰ δημοσιεύονται καὶ εἰς τὴν 3ην σελίδα).

Μικραί ἀγγελίαι

ΖΗΤΕΙΤΑΙ ἀδελφὴ νοσοκόμον διὰ τὴν γυναικολογικὴν κλινικὴν «Ἁγία Τριάς» Σιαφάκα —Τσουκανέλη. Ὡράριον— μισθὸς συμφώνως τῶ ΙΚΑ. Πληροφορίαι Κοραῆ 14 τηλέφ. 22—202 καὶ 22—212.

Σημαντικὴ καὶ προγραμματισμένη ἐπίσκεψη τοῦ Κοσύγκιν στὴν Ἄγκυρα
Ἐνισχύονται οἱ δεσμοὶ μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν;

ΑΓΚΥΡΑ, 20. — Παρατηρηταὶ, ἀναφερόμενοι στὴν ἐπικείμενη ἐπίσκεψη τοῦ κ. Κοσύγκιν στὴν Τουρκία τὴν χαρακτηρίζουν ὡς σημαντικὴ καὶ ἴσως προγραμματισμένη, ὥστε νὰ συμπέση μὲ τὴν συνεχῶς ἀναπτυσσομένη οἰκονομικὴ συνεργασία μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν, μὲ μία περίοδο ποὺ οἱ ἰσχυροὶ δεσμοὶ τῆς Ἀγκύρας μὲ τὴν Δύση ἀρχίζουν νὰ χαλαρώνουν.

Πάντως, οἱ ἴδιες πηγὲς τονίζουν ὅτι ἡ πραγματοποίηση τῆς ἐπισκέψεως βρίσκεται ἀκόμη στὸ στάδιο τῶν διαπραγματεύσεων.

Ἀλλὰ ὁ κ. Κοσύγκιν μπορεῖ νὰ ἔρθη στὴν Τουρκία στὶς 29 ἢ 30 Νοεμβρίου καὶ νὰ συναντήση τὸν κ. Ντεμιρὲλ κατὰ τὰ ἐγκαίνια τοῦ φράγματος ἀρδευτικῶν ἔργων στὸ Ἀρπατσάϋ, ἀξίας 30 ἑκατομμυρίων δολλαρίων, ποὺ βρίσκεται κοντὰ στὰ τουρκοσοβιετικὰ σύνορα.

Οἱ παρατηρητὲς θεωροῦν ὅτι ἡ ἐπίσκεψη ἴσως ἀποσκοπῆ στὸ νὰ δείξη στὸν ἐκλεγέντα Ἀμερικανὸ πρόεδρο κ. Κάρτερ, τοὺς ἐνισχυομένους δεσμοὺς τῆς Ἀγκύρας μὲ τὴν Σοβιετικὴ Ἕνωση, οἱ ὁποῖοι, ἔχουν ἤδη ἀρχίσει νὰ προκαλοῦν ἀνησυχίες στοὺς ὑπευθύνους τῆς ἀμύνης τῆς Δύσεως.

Ἐθνικιστὲς παλαίμαχοι τίμησαν τὸν Φράνκο

ΜΑΔΡΙΤΗ, 20. — Ἐθνικισταὶ παλαίμαχοι τοῦ ἐμφυλίου πολέμου, φορῶντας μαῦρα περιβραχιόνια καὶ κρατῶντας σημαίες, συγκεντρώθηκαν σήμερα γιὰ νὰ τιμήσουν τὴν μνήμη τοῦ στρατηγοῦ Φράνκο, κατὰ τὴν πρώτη ἐπέτειο τοῦ θανάτου του, σὲ μία ἐκδήλωση πο